

## ПРЕСС-РЕЛИЗ

### *О стабилизации производства в ПФ «Озенмунайгаз»*

*Астана, 26 августа 2011 г.* АО «Разведка Добыча «КазМунайГаз» («РД КМГ», «Компания») сообщает о стабилизации производственного процесса в ПФ «Озенмунайгаз» («ОМГ»), нарушенного в связи с незаконной акцией протеста, которая проходила в городе Жанаозен (Мангистауская область).

Учитывая, что основной задачей Компании является обеспечение нормального производственного процесса в интересах всех акционеров, РД КМГ была вынуждена продолжить увольнения не выходящих на работу участников незаконной акции протеста в соответствии с Трудовым кодексом РК. Взамен принимаются новые работники из числа жителей города Жанаозен и близлежащих населенных пунктов, которые соответствуют квалификационным требованиям рабочих мест ОМГ. Показатели выхода в смену работников и спецтехники приблизились к плановому уровню.

Менеджмент Компании сосредоточил усилия на восстановлении штатного режима работы ОМГ. В целях нормализации производственного процесса создана рабочая группа из специалистов РД КМГ, которая выехала в г. Жанаозен, чтобы на месте определить и внедрить наиболее рациональные и эффективные способы восстановления и увеличения суточной добычи. В настоящее время уровень добычи стабилизировался, и наметилась тенденция к его росту.

С января 2011 г. по настоящий момент отставание от консолидированного плана добычи составляет более 600 тыс. тонн по причине аварийных отключений и ограничений электроэнергии на месторождениях, а также из-за незаконной акции протеста в ОМГ, что частично компенсировано перевыполнением плановых показателей на других производственных активах Компании. Учитывая, что для восстановления уровня суточной добычи потребуется время, в настоящее время ожидается, что отклонение от консолидированного плана по итогам года может достичь 800 тыс. тонн или 6% от общего объема добычи РД КМГ (с учетом долей в совместно контролируемых предприятиях, где ожидается некоторое перевыполнение плана).

## СПРАВКА

РД КМГ входит в тройку лидеров по объему добычи нефти в Казахстане. Объем добычи Компании с учетом долей в компаниях ТОО «СП «Казгермунай», ССЕЛ (АО «Каражанбасмунай») и «ПетроКазахстан Инк.» в 2010 г. составил 13,3 млн. тонн (270 тыс. баррелей в сутки). Объем доказанных и вероятных запасов РД КМГ по состоянию на конец 2010 года составил 232 млн. тонн (1,7 млрд. баррелей); а с учетом долей в совместных предприятиях, около 2,2 млрд. баррелей. Акции Компании прошли листинг на Казахстанской Фондовой Бирже, а глобальные депозитарные расписки – на Лондонской Фондовой Бирже. Во время IPO в сентябре 2006 г. Компания привлекла более 2 млрд. долларов США. Международное агентство Standard & Poor's подтвердило РД КМГ кредитный рейтинг «BB+» в июле 2010 г. и рейтинг корпоративного управления «ГАММА-6» в ноябре 2010 г.

## **Контактная информация:**

АО «РД КМГ», Связь с общественностью (+7 7172 97 7600)

Даулет Жумадил

e-mail: [pr@kmgep.kz](mailto:pr@kmgep.kz)

АО «РД КМГ», Связь с институциональными инвесторами (+7 7172 97 54 33)

Асель Калиева

e-mail: [ir@kmgep.kz](mailto:ir@kmgep.kz)

Pelham Bell Pottinger (+44 207 861 3147)

Елена Добсон

e-mail: [edobson@pelhambellpottinger.co.uk](mailto:edobson@pelhambellpottinger.co.uk)

## **Заявления относительно будущего**

*В настоящем документе содержатся заявления, которые являются или считаются «заявлениями относительно будущего». Терминология для описания будущего, включая, среди прочего, слова «считает», «по предварительной оценке», «ожидает», «по прогнозам», «намеревается», «планирует», «наметила», «будет» или «должна», либо, в каждом случае, аналогичная или сопоставимая терминология, либо ссылки на обсуждения, планы, цели, задачи, будущие события или намерения, призваны обозначить заявления относительно будущего. Указанные заявления относительно будущего включают все заявления, которые не являются историческими фактами. Они включают, без ограничения, заявления о намерениях, мнениях и заявления об ожиданиях Компании в отношении, среди прочего, результатов деятельности, финансового состояния, ликвидности, перспектив, роста, потенциальных приобретений, стратегии и отраслей, в которых работает Компания. По своей природе, заявления относительно будущего связаны с риском и неопределенностью, поскольку они относятся к будущим событиям и обстоятельствам, которые могут произойти или не произойти. Заявления относительно будущего не являются гарантиями будущих результатов деятельности, и фактические результаты деятельности, финансовое положение и ликвидность Компании и развитие страны и отраслей, в которых работает Компания, могут существенно отличаться от тех вариантов, которые описаны в настоящем документе или предполагаются согласно содержащимся в настоящем документе заявлениям относительно будущего. Компания не планирует и не берет на себя обязательства обновлять какую-либо информацию относительно отрасли или какие-либо заявления относительно будущего, которые содержатся в настоящем документе, будь то в результате получения новой информации, будущих событий или каких-либо иных обстоятельств. Компания не делает никаких заявлений, не предоставляет никаких заверений и не публикует никаких прогнозов относительно того, что результаты, изложенные в таких заявлениях относительно будущего, будут достигнуты.*

## БАСПАСӨЗ МӘЛІМДЕМЕСІ

### *«Өзенмұнайгаз» ӨФ-дегі өндірістің қалпына келгені туралы*

*Астана, 26 тамыз 2011 ж.* «ҚазМұнайГаз» Барлау Өндіру» АҚ («ҚМГ БӨ», «Компания») Жаңаөзен қаласында (Маңғыстау облысы) өткен заңсыз наразылық акциясы салдарынан бұзылған «Өзенмұнайгаз» ӨФ («ӨМГ») өндірістік процестің қалпына келгенін хабарлайды.

Компанияның негізгі міндеті барлық акционерлердің мүддесіне орай қалыпты өндірістік процесті қамтамасыз ету екені ескеріле отырып, ҚМГ БӨ ҚР Еңбек Кодексіне сәйкес, жұмысқа шықпаған заңсыз наразылық акциясына қатысушыларды жұмыстан шығаруды жалғастыруға мәжбүр болды. Олардың орнына ӨМГ-дегі жұмыс орындарының біліктілік талаптарына сәйкес келетін Жаңаөзен қаласы мен жақын елді мекендердің тұрғындары қатарынан жаңа жұмыскерлер алынып жатыр. Жұмыскерлер мен арнаулы техникалардың ауысымға шығу көрсеткіші жоспарлық деңгейге жақындап қалды.

Компания менеджменті ӨМГ-дегі жұмыстың штаттық режимін қалпына келтіруге күш салып отыр. Өндірістік процесті тұрақтандыру мақсатында ҚМГ БӨ мамандарынан жұмыс тобы құрылып, аталған топ сол жерде тәуліктік өндіруді қалпына келтіріп және оны арттырудың тиімді тәсілдерін анықтап, енгізу үшін Жаңаөзен қаласына жүріп кетті. Қазіргі таңда өндіру деңгейі тұрақталды және өсу қарқыны байқалады.

2011 жылдың қаңтарынан бүгінгі күнге дейін шоғырландырылған өндіру жоспарынан қалып қою көрсеткіші кенорындарда электр қуатының берілуін шектеуге және апатты сәнуіне, сондай-ақ заңсыз наразылық акциясына байланысты 600 мың тоннадан астамды құрайды, бұл Компанияның басқа өндірістік активтерінде жоспарлық көрсеткіштердің асыра орындалуымен ішінара өтелді. Тәуліктік мұнай өндіру деңгейін қалпына келтіруге уақыт керектігін ескерсек, жыл соңында жоспардан қалып қою шамамен 800 мың тоннаны немесе ҚМГ БӨ жалпы өндіру көлемінің (жоспар асыра орындалады деп күтіліп отырған кейбір бірлесіп-бақыланатын кәсіпорындардағы үлестерді қосқанда) 6%-ын құрауы мүмкін.

### **АНЫҚТАМА**

**ҚМГ БӨ** мұнай өндіру көлемі жағынан Қазақстанда көшбасшылардың үштігіне кіреді. Компанияның өндіру көлемі «Қазгермұнай» БК ЖШС мен SSEL («Қаражанбасмұнай») және «ПетроҚазақстан Инк.» компанияларындағы үлестерді есептегенде, 2010 жылы 13,3 млн. тоннаны (тәулігіне 270 мың баррель) құрады. ҚМГ БӨ-нің мұнайдың дәлелденген және болжамды қорларының көлемі 2010 жылдың соңындағы жағдай бойынша 232 млн. тоннаны (1,7 млрд. баррелді), ал еншілес компаниялардағы үлесті есептегенде 2,2 млрд. баррельден астамды құрайды. Компанияның жай және артықшылықты акциялары Қазақстан Қор Биржасында, ал ғаламдық депозитарлық қолхаттары – Лондонның Қор Биржасында листингтен өтті. 2006 жылдың қыркүйегіндегі IPO кезінде Компания 2 миллиардтан астам АҚШ долларын тартты. 2010 жылдың шілдесінде халықаралық Standard & Poor's агенттігі Компанияның несиелік рейтингін «BB+» деңгейінде, ал 2010 жылдың қарашасында «GAMMA-6» корпоративтік басқару рейтингін растады.

### **Байланыстық ақпарат:**

«ҚМГ БӨ» АҚ, Жұртшылықпен байланыс (+7 7172 97 7600)

Дәулет Жұмаділ

e-mail: [pr@kmgcp.kz](mailto:pr@kmgcp.kz)

«ҚМГ БӨ» АҚ, Институционалдық инвесторлармен байланыс (+7 7172 97 5433)

Әсел Қалиева  
e-mail: [ir@kmgep.kz](mailto:ir@kmgep.kz)

Pelham Bell Pottinger (+44 207 861 3147)  
Елена Добсон  
e-mail: [edobson@pelhambellpottinger.co.uk](mailto:edobson@pelhambellpottinger.co.uk)

*Болашаққа қатысты мәлімдеме*

*Осы құжатта «болашаққа қатысты мәлімдеме» болып табылатын немесе есептелетін мәлімдеме қамтылған. Басқаларының арасындағы «санайды», «алдын ала бағалау бойынша», «күтіп отыр», «болжам бойынша», «ұйғарып отыр», «жоспарлап отыр», «ұйғарды», «болады» немесе «болуы тиіс» деген сөздерді қоса алғанда болашақты сипаттауға арналған терминология, не, әр жағдайда осыған ұқсас немесе паранар терминология, не талқылауға арналған сілтемелер, болашақ оқиғаның немесе ниеттің жоспарлары, мақсаттары, міндеттері келешекке қатысты мәлімдемені түсіндіруге арналған. Болашаққа қатысты аталған мәлімдеме тарихи фактілер болып табылмайтын барлық мәлімдемелерді қамтиды. Олар ниеттер, пікірлер туралы мәлімдемелерді және Компанияның солармен қатар қызметтің нәтижелеріне, қаржылық жағдайға, Компания жұмыс істеп отырған стратегиялар мен салалардың жойылымдылығына, перспективаларына, өсуіне қатысты күтулері туралы мәлімдемелерді шектеусіз қамтиды. Өз тұрғысында болашаққа қатысты өтінімдер олар болуы мүмкін келешектегі оқиғалар мен жағдайларға қатысты болғандықтан тәуекелмен және белгісіздікпен байланысты. Болашаққа қатысты мәлімдемелер қызметтің болашақ нәтижелерінің кепілдігі болып табылмайды және Компания қызметінің іс жүзіндегі нәтижелері, қаржылық жағдайы және қызметін тоқтатуы және Компания жұмыс істейтін елдер мен салалардың дамуы осы құжатта сипатталған нұсқалардан айтарлықтай өзгеше болуы немесе осы құжатта қамтылған болашаққа қатысты мәлімдемелерге сәйкес жүзеге асуы мүмкін. Компания жаңа ақпараттар алудың, болашақ оқиғалардың немесе қандай да бір өзге де жағдайдың нәтижесінде болса да осы құжатта қамтылған салаға қатысты қандай да болмасын ақпаратты немесе болашаққа қатысты қандай да болмасын мәлімдемені жаңартуды жоспарламайды және ол жөнінде өзіне міндеттеме алмайды. Компания болашаққа қатысты мұндай мәлімдемелерде айтылған нәтижелерге қол жеткізілетіндігіне қатысты ешқандай мәлімдеме жасасамайды, ешқандай растау бермейді және ешқандай болжам жарияламайды.*